

التاريخ: 19/ 03 /2023
إشارة: أ.أ. 23/03/126

M/s: Disclosure department – CMA
M/s: Boursa Kuwait

السادة/ إدارة الإفصاح – هيئة أسواق المال
المحترمين
السادة/ شركة بورصة الكويت
المحترمين

Peace, mercy, and blessings of Allah be upon you,

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،

Subject: Disclosure of lawsuits and court judgments

الموضوع: الإفصاح عن الدعاوى والأحكام القضائية

With reference to the above subject, and our previews disclosure Ref:A.A.124/03/23 dated on 19/03/2023 and the regulatory term of material information disclosure as per chapter four of book ten “disclosure and transparency” of the Executive bylaw of law No. 07 of 2010 regarding the establishment of Capital market authority and dealing in securities and their amendments.

بالإشارة إلى الموضوع أعلاه، وإلى أفصاحنا السابق إشارة رقم أ.أ. 23/03/124 بتاريخ 19/03/2023 وإلى الأحكام المنظمة للإفصاح عن المعلومات الجوهرية كما بالفصل الرابع من الكتاب العاشر "الإفصاح والشفافية" من اللائحة التنفيذية للقانون رقم 07 لسنة 2010 بشأن إنشاء هيئة أسواق المال وتنظيم التعامل في الأوراق المالية وتعديلاتهما. مرفق لكم نموذج الإفصاح عن الدعاوى والأحكام القضائية لشركة أعيان للإجارة والاستثمار ش.م.ك.ع.

Attached lawsuits and Court Judgments Disclosure Form of Aayan leasing and investment company K.S.C. P

Yours sincerely,

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير،

Abdullah Mohammad Al-shatti
Chief Executive Officer

عبدالله محمد الشطي
الرئيس التنفيذي

Attachments:

- lawsuits and Court Judgments Disclosure Form.

المرفقات:
- نموذج الإفصاح عن الدعاوى والأحكام القضائية.

شركة أعيان للإجارة والاستثمار (ش.م.ك.ع.)
A'AYAN LEASING & INVESTMENT CO.

8

Lawsuits and court judgments Disclosure Form		نموذج الإفصاح عن الدعاوى والأحكام القضائية
Date	التاريخ 2023 / 03 / 19	
Listed Company Name:	اسم الشركة المدرجة:	
Aayan leasing and investment company K.S.C. P	شركة أعيان للإجارة والاستثمار ش.م.ك. ع	
Case automated no. – lawsuit no:	رقم القضية الآلي – رقم الدعوى:	
Automated 222180280 - 11397/22 Commercial /17	آلي 222180280 – 22/11397 تجاري كلي /17	
Case subject matter:	موضوع القضية:	
Obligation of KD 1,600,000 for the company's profits for one of the investments, an amount of KD 300,000 outstanding and a temporary compensation of KD 5,001	إلزام بمبلغ 1,600,000 د.ك عن ارباح الشركة لأحد الاستثمارات ومبلغ 300,000 د.ك مترصد وتعويض مؤقت 5,001 د.ك	
Judgment date	تاريخ الحكم 2023 / 03 / 16	
The court that issued the judgment – Circuit	المحكمة التي أصدرت الحكم – الدائرة:	
High Court - Commercial / 17	المحكمة الكلية – تجاري كلي / 17	
Parties of the case:	أطراف الدعوى:	
Lafi Al-Awni Al-Dhafiri - Prosecutor Aayan Leasing and Investment Company and others - defendants	لافي العوني الظفيري – مدعي شركة أعيان للإجارة والاستثمار واخرين – مدعى عليهم	
The judgment is in favor of:	الحكم لصالح:	
The Court issued a ruling to Suspend the lawsuit.	حكمت المحكمة بوقف الدعوى.	
The concluding judgment of the first instance court:	منطوق الحكام أول درجة:	
-----	-----	
The concluding judgment of the appeal court:	منطوق حكم الاستئناف:	
-----	-----	
The concluding judgment of the cassation court:	منطوق حكم التمييز:	
-----	-----	
The potential effect of the judgment on the company:	الأثر المتوقع على الشركة نتيجة الحكم:	
The financial impact cannot be determined at this time	لا يمكن تحديد الأثر المالي بالوقت الحالي	